

GAZETĂ TRANSILVANIEI.

Gazetă ese de 2 ori: Mercurea și Duminecă, Foi'a, candu concedu ajutoriale. — Pretiulu: pe anu 10 fl., pe 1/4 8 fl. v. a. Tieri esterne 16 fl. v. a. pe unu anu său 3 galbini mon. sunatòria.

Anul XXXIII.

Se prenumera la postele c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxa timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

Nr. 20.

Brasovu 23|II Martin

1870.

MONARCHIA AUSTRO-UNGARICA.
Transilvania.

Declaratiune publică.

Subscrisii dechiaramu cu tota solenitatea, ca programul publicat in Nr. 12 alu „Gaz. Trans.” consinte cu dorintiele nostre, lu primul de alu nostru, si dorim ducerea lui in deseverire intre marginile legilor sustatòrie, spre multumirea tuturor natiunilor din imperiu, spre inflorirea si consolidarea acestuia.

Abrudu in 25 Februarie 1870. (Urmăza 52 de subscrisi din muntii apuseni, totu inteligenți proprietari.)

Cine vre, pote vedé subscrisierile proprii la Redactiune, care inca subscrise acésta dechiaratiune dimpreuna cu tota inteligenția romana, de securu fara exceptiune, afara pote de renegati si de venditori, — precum se va si vedé una dupa alta. —

Asia! lupta legală pe facia si cu franchetia, ca-ce suprematistii maghiari si nemti, resfatiati in dispensarea drepturilor, suntu pre pecatosi. — Desculu amu asteptatu, dór' -si voru veni in ori, ca se se convinga, ca nici una nationalitate in Austro-Ungaria n'a fostu si nu e in stare a se sustine in capulu nationalitatilor, ci voru pasi singuri la depliu'a multumire a dreptelor pretensiuni perfectu coegale pentru tóte natiunile: acum ne amu convinsu, ca pre candu noi voimu impoterirea si prosperitatea statului prin fratiésca concordia, basata pe dreptate pura, dar' nu pe ironia, ei maghiarii (si nemtii de dincolo) nu se luptara, si nu se lupta pentru o monarchia tare, ci singuru numai pentru a-si fauri cate o constitutiune separatistica, care se garanteze numai suprematia loru preste tóte celelalte popóra privite de paria politica. Noi aduseram totu feliulu de sacrificia pentru sustarea si intregitatea monarchiei, ei suntu in stare a o preface in ruine, déca nu li se asuréza suprematia seu slavirea nostra politica! Deci la lupta eroica legală pe facia cu totii, se coregemu pe cei sumeti, pana inca nu ne cresce dusmanul comunu preste capu. „Gazetă Transilvaniei” a mersu si va merge cu natiunea, or' va apune in momentulu, candu nu va mai poté face acésta. Sapere aude! —

Cartile funduari in Transilvania.

Prin guvernulu transilvanu in anulu 1867 Nr. 26.508 si 37.633 s'a facutu cunoscuta ordinatiunea ministerului de justitia, ca institutulu cartilor funduari, care pana in presentu in Transilvania n'a existat, se va estinde si in scump'a nostra patria — preste campiele scumpe ale Ardélului.

Pasi primi s'a facutu in diet'a tierei, — éra dupa aceea — mai multe orasie, opiduri si cercuri au pretinsu acesta estindere de carti funduari pentru Transilvania, — ca-ce dela acésta institutiune depinde binele si viitorulu tierei, prin acésta infresce creditulu, comerciu si industri'a.

Fiinduca in Transilvania afara de pamentulu regescu nu exista nici a existat acésta institutiune de carti funduari, mi ieu libertate a descrie pe scurtu acésta institutiune, a arata, — ce e cartea funduaria si deosebi scopulu si folosulu acésteia, facandu si cateva schitie despre gatirea ei, cu atatu

mai tare, ca-ce dela acesta institutiune, dela operatele cartii funduari pregatite dupa recerintia — depinde inaintarea binelui comunu, viitorulu si imbutatirea sortii proprietarilor de pamentu.

Mai inainte de tóte me voi incerca a descrie partile, din care consta unu operatu completu alu cartii funduarie, că asia mai usioru se potu descrie scopulu, folosulu si impresiunea acesteia.

Cartea funduaria consta din partile urmatòrie: 1. Protocolele funduari. 2. Alfabetulu posesorilor. 3. Registrulu partielariu. 4. Schitiele seu deliniamentele partilor de otaru, in care se schitaza fiacare bucată de pamentu. 5. Din protocolulu generalu.

Deci dara fiacare dintre acestea deosebi esplata cuprinde in sine urmatòrie:

1. In protocolulu funduari se inscriu numele proprietarilor, compozișorilor, in parti determinate ori nedeterminate, — posesiunea acestora compusa in corpuri funduari dupa parcelele posesionali, numerul topografic alu parcelelor, cultur'a si marimea acestora: acésta e fóia prima — insemnata cu liter'a A.

Intr'unu protocolu funduari se potu inscrie mai multe corpuri funduari, acestea se insémna cu Nr. I. II. III. si mai departe, seu sub semnulu +.

a) Numeru I. II. III. are acea insemnata in cartile funduari, ca posesiunea scrisa sub unu astfelui de semn si compusa in corpu funduari, nu se poate ingremia decat numai corpulu intregu, ér' cate o parte a acestuia — adica cate o parcela nici odata, — asemenea nu se poate imparti nici vinde — decat numai corpulu intregu.

b) Semnulu + are aceea insemnata: ca 'n posesiunea unui proprietariu de pamentu compusa in corpu funduari sub acestu semn, proprietariulu liberu pote dispune preste fiacare parcela cuprinse in acestu corpu, cate o parcela pote ingremia, vinde, schimba ori imparti.

La privirea unui protocolu funduari numai decat se poate oserba dreptulu proprietariului, — cine e adeveratulu posesor, — din cate parcele consta posesiunea lui si in cate corpuri funduari e impartita acésta, — se poate oserba, cate jugure contiene acea posesiune, — din care numai decat se poate calcula si pretiulu aceia.

Afara de cele insirate are protocolulu funduari inca alte doua foi: un'a e

c) Fóia de proprietate insemnata cu liter'a B., in care se voru insemnata tóte schimbarile facute in posesiune, schimbarea proprietariului, pretensiunile formate la proprietatea de pe fóia insemnata cu liter'a A., in care se afla inscrisa posesiunea formata in corpuri funduari, precum si numai la o parte a acésteia, — mai departe fóia a treia e

d) Fóia ingremiarei (teherlap) insemnata cu liter'a C., pe care se voru insemnata datoriele facute a conto „Fóiei proprietatiei”, insemnata cu liter'a A., precum si siervitiale ce ingreunéza corpulu funduari din acelu protocolu.

Pe fóia acésta se insinua dreptulu de ereditate, sestrea adusa cu muierea si alte pretensiuni, — facute cu invoreea partilor pana inca -su in viétia, in scrisu ori verbalu inaintea martorilor reperaturi, — pretensiuni — pentru datorii, bani, ori alte asemenea se voru intabula pe fóia acésta, candu operatele voru fi gata si transpusse se natului cartii funduari din comitatul, — unde se

voru face pasii receruti pentru asigurarea pretensiunilor ori banilor imprumutati (adica intabularea).

2. Alfabetulu proprietarilor, — in acesta se insémna numele posesorilor in rondu alfabeticu, — data numai acelora, alu caroru nume vinu in protocolele funduari că posesori si au proprietate, langa numele loru se adauge Nr. protocolului funduari si Nr. casei, de nu locuiesc in acea comuna si locuinta.

3. Registrulu partielariu, care contine toti numerii topografi ai partielor ce se afla in otarul cutarei comune, incepandu din intravilanu preste fiacare parte de otaru in acelasi rondu, pe cum se afla in natura — si dupa cum se afla inscrise in cartile catastrale, — se mai adauge langa parcela cultur'a si Nr. protocolului funduari, in care este inregistrata, — precum si vecinatarea descrisa pe scurtu.

4. Schiti'a seu deliniamentulu, in care naturalmente se depinge fiacare parcela, cuprinde in sine cate o parte seu mai multe parti de otaru. — In acésta se depingu drumurile, perioade si alte semne, in comuna: casele, fontanele, locurile publice si gradinele, — si in urma

5. Protocolul generalu, acesta se deschide la intrarea comisiunei in comuna, se insémna intr'ensulu decurgerea conferintei comunali, — tóte pretensiunile facute din partea proprietarilor in decurgerea localisarei.

Protocolul acesta e totudeodata fundamentalu unui depositu de documente, — fiinduca tóte actele produse pentru documentarea cutarui dreptu inaintea comisiunei localisatorie — in copia autentica vidimata prin comisari — se voru alatura la acestu protocolu.

Astfelui trebuie se fia lucrurile intreprinse prin oficali aplicati la pregatirea operatorului cartii funduari.

Scopulu cartii funduarie e pe scurtu, — in tararea dreptului de proprietatea bunului nemiscatoriu, inaintarea creditului, comerciului si a industriei.

Folosulu e, ca prin cartile funduari se deschide creditulu, se redica pretiulu pamentului, inainteaza comerciulu si industri'a, prin care se imbunatatiesc sörtea fiacarua, — a proprietarilor si industriilor, — precum si a celor mai mici posesori, cari au proprietati incrise in cartile funduari.

Dupa gatirea completa a operatorului cartii funduari, — aceste se voru transpune tribunalului comitatensu, acesta va face publicatiunea indatinata, care pe scurtu cuprinde urmatòrie:

Totu proprietariulu de pamentu, care cu ocazie localisarei din atare causa nu si-au inscris dreptulu de proprietate la atare realitate, seu care nu e indestulit cu decurgerea pertractarilor ori a localisarei, — de i s'a prelungit ori prescurtat dreptulu de proprietate, — are dreptu de reclamarea acestora in terminu de unu anu — seu catu va fi acesta determinat. Cu ocazie publicarei acestui terminu de reclamatiune, — se publica si intrarea cartilor funduari in viétia prin unu edictu, care tiparit se imparte intre posesori — si deosebi comuneloru.

Cu ocazie localisarei romanii trebuie se fia forte atenti, că drepturile loru se nu fia scuritate prin nebogare de séma, seu

prin neprecerea loru, pamentele ce le are in proprietatea sa, — fiacare **se le scria pe numele seu**, ca-ci altcum potu urma neplaceri triste pentru densii, — pentru acea — ii facu prin acesta atenti, ca-ce legea despre cartile funduari astfelui suna:

Numai acela se considera de **proprieta-riu legalu** alu cutarei mosie ori pamentu, pe a carui nume se afia inscrisa aceasta in cartile funduari.

Asia dara proprietarii romani trebuie se fia cu atentiu dupla la localisare, — trebuie se intrevina in contra abusurilor oficililor de nationalitate strana, — **se pretinda** totale acele ce pe dreptu le compete, **a se inscrie in cartile loru funduari**, — pentru ca acestea de multe ori nebaganu dreptulu proprietarilor romani in séma, precum e cu **padurile, pasiuna-naritulu** si alte că acestea — le scriu pe fostii domni de pamentu, cele mai mari abusuri le facu inse cu lazuiturele, — ignorandu cu totulu dreptulu tierenilor romani.

Acestea le-amu scrisu pentru acea, că proprietarii romani se aiba unu indreptariu — se scie a se orienta la pertractarile comisionali tiendu cu ocaziunea localisarei si pregatirea operelor cartii funduari. —

Comitatulu Solnociului interioru 20 Febr. 1870.
Horia.

Blasius 16 Martiu. Mórtea érasi seceră din midiulocul nostru una finta pretiosa, unu talentu raru impreunatu cu zelu si activitate fara pregetu. Advocatulu

Georgiu Katona

nu mai este intre celi vii. Elu cadiu in etate abia de ani 29, victimă unui morbu ofticosu, de care patimea acum de unu anu, si lasă in doliu aduncu pre soci'a sa, dn'a Eufemi'a n. Maniu, cu carea se casatorise de $1\frac{1}{2}$ anu, si una copilitia abia de 6 luni, pe d. consil. c. r. de fin. in pens. Petru cu consórt'a Francisc'a Manu că socrui, Veronic'a si Flórea n. Katona că sorori.

Inmormantarea s'a templatu ér' dupa amédi, su solenitate cuvenita. De si timpulu erá ploiosu si tin'a forte mare, totusi intregu Blasiusu dede onórea din urma barbatului, ce in timpu scurtu sciu se castige pretiunirea tuturor. Rssmii dd. capitulari plenira functiunile sacre, era d. prof. N. Solomonu tienu cuventare,

Pauseze in pace!

Rodn'a vechia 1870.

In 12 Februarui comun'a nostra opidana Rodn'a vechia fù cercetata de d. inspectoru Friedr. Schmid dela banc'a de asecuratiune reciproca „Transilvania", care atatu in interesulu publicului acestui tienutu, catu si pentru prosperarea si inaintarea banacei „Transilvani'a" a infinitatiu in comun'a nostra opidana una agentura, numindu de agentu pe d. magistrul postalu si jude opidanu Florianu Domide.

E unu ce imbucuratoriu pentru locuitori, ca li s'a facutu inlesnirea, de a poté participa de folosele acestui institutu patrioticu, si credemu, ca nu voru amana a se provedé cu asecuratiunile deschise pana acum de acesta banca. —

Cuventarea fericitului Ioane Cucu in caus'a teatrului romanu,

tienuta in siedint'a dela 11 Februarui a camerei deputatilor.

Onor. camera! Strigari: recede!) Mi veti permite că, inainte de a vorbi in meritulu cestiuenei (fondului teatrului romanu), se respundu la unele observatiuni facute de dnii deputati, cari vorbira inaintea mea. Eu purcedu, inainte de totale, din principiul, că totale reformele se remane intre marginile legei, conformanduse legilor positive. In cestiuenea acesta me provoco mai ales la impregiurarea, ca in stadiulu ultimu alu dietei trecute, s'a facutu una lege relativa la nationalitate; intielegere intre romani si israeliti s'a facutu dintr'u confesional (comedia?!) asia cei 30 din lege

ecuitatea si justeti'a ei. Asia dara, de cumava unuia altua dintre deputatii nationali i se da oca-siune se pretinda, nu precum dise dlu deputatul Jankovics, că se se iè dela una alta nationalitate aceea ce ea posiede, ci că si nationalitatea lui se aiba asemenea drepturi basate pre dreptate si ecui-tate; acest'a, asia credu, ca tocmai corespunde legei facute de onor. camera pentru egal'a indreptare a nationalitatilor. Dreptu-ce eu, cu totale, ca n'amu intielesu bine, nu credu, că onor. condeputat si amicu alu meu, Iosifu Hodosiu se fia vorbitu pentru ide'a, că se nu se voteze subventiunea ceruta pentru teatrulu nationalu (maghiaru).

Nu potu presupune despre cineva că, locuindu in Ungari'a, se pôta denegá ajutorarea óre-carei nationalitatati din Ungari'a pre terenulu culturei si alu artilor; mai alesu pentru ca ar' fi lucru forte in-torsu, déca diet'a presenta a Ungariei ar' face acé-st'a atunci, candu se proiectéza, totu aici, mii pen-tru pensionarea organeloru guvernului cadiutu, cari au conluerat la oprimerea constitutiunei si desvol-tarei libere; e lucru de miratu, ca se da unui din acele organe mai multu decatul se da tuturor arti-stilor imbetraniti pre campulu artilor, pentru cari s'a preliminatu 8000 fl. (Aprobare in stang'a estrema.) Este cu nepotintia a presupune despre ori-care deputat, carele stă pre nivoulu culturei epocii nostre, ca se denegé ajutorarea vreunui scopu filantropicu (aprobare in drépt'a).

Onor. ministru (de interne), pentru a face capetu polemisiatiunei, a declarat, ca titulu: „pen-tru teatrulu nationalu", este una gresiela, pentru ca subventiunea de sub acestu titlu se cere că do-tatiune pentru conservatoriulu de opera si musica. Nu voiu se tragu la indoieala seu se combatu acé-sta afirmatiune a dlui ministru de interne; dar' eu-mi aducu bine aminte de urdirea teatrului nacio-nalui si, cu totale, ca sum numai unu sprijinitoriu neinsemnatu alu artei, urmarescu totudéun'a cu pie-tate institutiunile de cultura si -mi aducu aminte forte chiaru, ca acésta subventiune s'a votatu si in alti ani pentru fondulu teatrului nationalu. Eu, de altmintre, n'amu vreuna exceptiune nici contra unuia dintre aceste title si, déca se va proiectá una suma si mai mare, voiu votá si pentru aceea. E adeveratu, ca dintre statele culte ale continentalui, numai in Franci'a afiamu proiectati in bugetulu mi-nistrului casei imperiale pentru fiacare anu cate 7,561.000 franci pentru ajutorarea teatrelor, bele-artilor si a monumentelor istorice; déca cercamu inse in celealte state culte ale Europei, subven-tiunea teatrelor ca atare nu figuréza in bugetele de statu, ci ea se cuprinde parte in civilista, parte in bugetele cantoneloru, precum se intempla acésta in Elveti'a (din stang'a: Asia e!).

Eu nu credu, onor. camera, că misiunea civili-satioria a monarchiei austro-maghiare, ce pare a fi consolidata degia, se consiste in a impedecá des-voltarea culturei celorulalte nationalitatii; ba eu credu, ca misiunea civilisatioria a Ungariei in spe-cialu consiste tocmai in a sprijini, pre terenulu cul-turei generale, nationalitatile remase indereptu fara vin'a loru. Marturisescu sinceru, onor. camera, ca eu, déca asiu fi maghiaru, asiu promové prin pro-prii mei bani desvoltarea poporelor nemaghiare pre terenulu culturei. Pentruca, déca este adeveratu, ca panslavismulu si concentréza operatiunile langa Dunarea media, unde este situata si Ungari'a, atunci in contra tendintelor panslavistice nu e altu remediu mai eficace decatul cultur'a si libertatea ge-nerale a tuturor poporelor (aprobare). Poporulu cultu nu se va lipi nici odata de celu necultu, celu liberu, nu se va pleca sub jugulu sierbitutei; dar' sciu exemplu, ca poporele subjugate au sangeratu cu milioanele in lupte pentru libertate (din stang'a: Asia e!).

Nu credu, ca vreun'a dintre diferitele na-tionalitatati din imperiu St. Stefanu se fia in respec-tulu avrei seu alu numerului atatu de potinte, in catu se pôta absorbi pe celealte si asia trebuie se traiésca la olalta (aprobare in stang'a). Nici ca avemu trebuintia de alta-ce decatul se inlaturam-u si gialusia provenitoria din tristele traditiuni ale trecutului si, dandu locu increderei reciproce, se ne contopim in respectulu culturei si alu po-liticiei internationale. —

(Va urmá.)

Dela diet'a Ungariei.

In siedint'a camerei deputatilor din 11 Martiu, dupa une curente, Szaplonczai interpoléza pe min. de investimentu in privint'a unei scóle si multane dintr'o comuna in Maramuresiu, care cu cointelegera intre romani si israeliti s'a facutu dintr'u confesional (comedia?!) asia cei 30 din lege

potu se fia si iideni cari fiindu zidariti se peti-tioneze pentru prensera scóle, in tancane se devina si ei triumfatori la prefacerea scóle confesionale facia cu romanii?!. Asia se traiti fratilor din Maramuresiu, deslusitine casulu acesta. — R.) si face intrebarea, cum se potrivesce schimbarea unui emisu datu la inspectorulu re-spectivu cu §-lu 26 din lege? Interpelarea se da ministrului.

Ordinea dilei: Se continua discusiunea asupra bugetului min. pentru aperarea tierei, anumitu punctulu 5, pensiuni cu unu preliminariu de 4000 fl. si se ceti propunerea de conclusu a lui Ivánka-Várady, pentruca se se ajutoreze honvedii dela 48, veduvele si orfanii loru.

Fr. Domahidi, apelandu la simtiulu nationalu alu casei, recomanda primirea propunerei acesteia si din punctulu de pietate alu tuturor partitelor, pentruca numai luptei ce au luptat-o honvedii in 48 are a se multiamí, ca s'au pututu aduná ér' in diet'a tierei, unde se afia astazi.

Gajzágó e in contra, pentruca s'ar inmultí sarcinile contributiunei si s'ar redesteptá si rein-focá patimele, care provocara in 48 lupt'a na-tionalitatilor. Promisiunea legislatiunei din 48 nu pote legá pe diet'a de acum (mari turburari din partea stanga). Oratorele dice, ca si elu e pentru ajutarea honvedilor, inse acésta se se faca pe cale privata si se se tréca la ordinea dilei, din acelesi temeiuri, că si in 1867.

Paulu Nyári dice, ca natiunea si-a pusu onórea si trebuie se si o mantuiesca, implinindu promisiunea, pentruca numai sacrificiilor din 48 se pote multiumí, ca maghiarii se afia in dieta.

Min. primariu conte Iuliu Andrássy in-frunta pe Nyári, ca a luat din vocabularulu stan-giei cuventulu, din care a pornit, dupa cum lu-a stang'a cuvintele: vendatória de patria, constitu-tiune venduta si autonomia Ungariei pusa pe copca. Acestu vocabulariu in favórea intrunirei partitelor ar' trebui se nu se usese nici odata. Gajzágó a disu totale cele de disu in punctulu acesta. Diet'a din 67 stá inaintea impossibilitatilor politice, care in parte si astazi se mai afia sustandu. Premiu Mai. Sale de atuncia se facuse fapta, dar' apoi de atuncia s'au si pensionat multi luptatori din 48 (?!). Prese acésta ecsecutat'a lege de aperarea tierei ne a datu ocazie a asediá pe cei mai multi oficiri de honvedi din 48 in fruntea honvedismului de acum. Déca natiunea ar' sprijiní pe honvedi, atunci se espune imputarei, ca de ce nu ajuta si pe cei, cari s'au luptat in contra Ungariei; prin urmare, că se scapam de confusiunea acésta, se alergam la pietatea natiunei, la simtiulu de sa-crificiu si invitandu la subscriptiue pune o cöla pe més'a camerei, in care elu deschide subscrierea in favórea honvedilor cu **10.000** fl. (aplause in-delungate si scomotóse). Natiunea pe calea acésta va ajutá, inse numai pe cei in adeveru lipsiti.

Zsedényi recapituléza, cum in 21 Iuniu 1867 s'a trecutu éra la ordinea dilei si totu cu libera sprijinire. 3 ani au trecut de atunci si érasi se reinnoiesce, cu totale, ca pe cale privata se contribue si la casa de invalidi pentru honvedi. Provoca pe cei nemultiumiti se faca o revista re-trospectiva in anim'a loru la istoria tierei ungu-resci, care fù silita mai de multe ori a apucá arm'a pentru aperarea drepturilor sale si totudéun'a aperatorii ei aflau singur'a remunerare in sustinerea constitutiunei. Dusmanii că favoritii curtiei de Vien'a fura premiat cu bunuri si bani din erariulu sta-tului unghurescu si nici odata n'a esit din midiuloculu poporului Ungariei o pretensiune de felicul cuilei de astazi si in fine votéza pentru trecerea la ordinea dilei.

Br. Lud. Simonyi imputa ministrului si lui Gajzágó, ca au facutu din caus'a acésta o cestiu-ne de nationalitate. Nu trebuie se se faca deosebire, ci fara deosebire de limba se se ajutoreze veduvele si orfanii acelora, carora lupt'a libertatii le a adus mörte; si se iè parte camer'a la capitalulu acestu politicu, care se imputa stangiei, ca vrea se faca; votéza pentru propunerea lui Ivánka.

Bano sprijinesce pe Gajzágó; conte Paulu Eszterházy, că honvedu travestit in surtucu (suc-manu) civilu, referéza, ca comitatulu lui, alu Ves-primului, cu insuflatire facuse in 1861 unu comi-tetu, care adunase pentru honvedi ajutória, cari astazi — numai intr'unu singuru comitat — se afia la **52.000** fl. si -si tiene de detória spre onórea comitatului a face acesta cunoscutu.

(Scrimu, ca incependum dela 1865 in tota Un-gari'a si Transilvania, ma si in fosta Voivodina si in comitatele Croatiei la respectivi partit'a deákiana verita la carma a storsu pretutindenea, chiaru si din sudórea romanului, dör' si din cuthiele satelor pure

românesei mereu și în totu anulu necontenit sume de bani pentru sprijinirea honvedilor; apoi reunuirea loru în sumă de 50 si atatea cu colecte, cu producerile si balurile date adunara, storsera alti bani totu spre scopulu ajutorirei loru si acum, déca fiacare com. a adunatu capitalu, că com. Vesprimului său si numai a 5-a parte că elu, atunci hebeucu trebuie se fia acela, care nu vede pacalitur'a si prefacători'a intrupata cu mani si cu pitioare pentru a inavutu honvedismulu, ca sumele aceleasuntu adunate parte mare chiaru din averile comitatelor, cercurilor si comunelor; prin urmare totu din cas'a statului si din sudorea nostra a tuturor, numai catu mai pe sub mana, cum sciu face stapanii dilei. **Dreptate** numai atuncia va fi facia cu natiunile si in punctul acesta, candu fiacare comitat, unde se afla d. e. si romani va vota pentru aperatori tronului din 1848—9, pentru ai unitatii monarchiei si ai libertatii noastre nationale, atata catu s'a datu pe séma' a honvedilor maghiari proportionalmente dupa chiaia contribuirilor si a dreptului de participare la cas'a comuna a comitatelor, cercurilor si comunelor.

Acum cõla de subscriere a lui Andrassy, ca rui de candu e ministru, ei curge laptele in pasatul, si alora asemenea, ajungandu la mulsulu vasei, le a fostu una bagatela se continue in cateva ore subscriptie, incatul in 14 se afla subscrierea la **50.000**. Maghiarismu aristocratu, dar' nu boierismu ciocoiatu, — respectu la exceptiuni — cari nu se pote urmări a se insufleti si entusiasmă pentru inaltiarea si prosperarea romanismului, ci lucra numai pentru plapoma si chivernisela, cum -si batea jocu mai adeunadi diurnalulu maghiaru „Hon“ de astfelui creaturi!!

Mauritiu Jókay descrie in detaliu miseră stare a honvedilor, dicandu, ca natiunea trebuie se se ingrigescă de fii ei, cari au sangeratu pentru ea si pentru drepturile ei, ca-ce pana candu mai traiesce vreunu barbatu din opositiune, pana candu celu pucinu unu diurnalistu opositional se mai afla in stare a purtă pena, indesertu se va nadusi cu majoritate de voturi acesta causa, pentruca ea era si era se mai aduce pe tapetul (aplause in stang'a). Déca dice, nu se primesce propunerea pentru pensionarea honvedilor la postul acesta, elu o va propune de atatea si atatea ori sub diverse titule chiaru si la civilista si la bugetul celorulalte ministeria. Sprijinesce propunerea lui Ivánka.

Plachy respinge parerea, ca eroii din 48 trebuie se se premie, ca altfelui anteluptatorii, cari suferira inchisorii, inca ar' trebufl premiati de natiune, dar' fiinduca, ce au facutu, au facutu pentru patria si libertatea (maghiara), se nu pretinda replatire.

Col. Tisza in nuce dice, ca nu se cere, că meritele luptatorilor pentru libertate se se premie, ci numai a dorit, că miseritatea si lipsa honvedilor celor devinuti neputintiosi si veduvele si orfanii cei strimtorati de lipsa, se se respecteze; nu remunerare, ci ingrigire vrea de cei ticalositi.

Gajzago face alusiune la invoirea stangei cu nationalitatile si ei imputa, ca ataca cu tota ocasiunea vedi'a coronei, calcandu si preste limitele constitutionali, dice Tisza. **Gajzago** dice, ca unele din legile dela 1848 vatama nationalitatile, inse elu (Tisza) are a oserbă, ca nu se afla nici o lege, care se multumescă pe toti (**atentatu** in contra principiului dreptatii eterne, care aplicatu trebuie se multumescă pe totu sufletulu dreptu, asia numai pe cei nedrepti, pe politicii cei fara consciuntia pote ca intieleged. Tisza). Suntu multi maghiari, cari nu suntu multumiti cu legile din 48, pentruca progresulu le e unu gunoiu in ochiu, inse pentru acesta trebuie se fimu drepti facia cu barbatii, cari si au versat sangele pentru ecsecutarea legilor din 48 (pentru ca suntu nedrepte nationalitatilor ?!). Blameza pe drépt'a si pe Andrassy, ca -si dau tota silint'a a provoca cestiunea nationalitatilor dicundu, ca pensionarea honvedilor ar' vatama pe cei ce se luptara in 48 in tabar'a inimicului; inse dintre dusmanii nostrii de atunci cei ce fura vulnerati primescu pensiune dela statu, pe care o platim noii din pung'a nostra (risum teneatis amici! Nici unul de Tisza, celu pucinu dintre romani nu, nici schilaviti nici veduve nici orfani. Coregeti de Tisza acestu asertu eronat si nu uita, ca romanii pentru cei 40 mii martiri din 48 afara remunerare trista! Ce? Predarea in sclavia politica a intregei natiuni romane din Ungaria! — Ti ar' placă o remuneratiune că acesta dle Tisza!); mai multi oficiali, cari s'au luptat nu cu sabia in contra libertatii, ci pentru reactiune primescu pensiuni grăse (dai pe facia, altu felu vorbesci in ventu); con-

dicatorii rusilor, cari decisera nimicirea natiunei maghiare, tragu dela statu pe anu sume mari si acăsta nu e ertatu se ne vateme —. (Pe rusi iau chiamatu feudalii său conservatorii dv. maghiari. Tisza remane si aici datoriu cu inspirarea loru, că istoria se nu se falsifice). Blameza pe regim, că elu face capitalu politicu, ér' nu stang'a, care va spune tierei, ca luptatorii pentru libertatea Ungariei, nu e ertatu, a se ajutora din partea statului, dura lucratorei pentru reactiune e ertatu! Apoi ceea ce va cugeta tiéra aici cu buna séma nu pote fi favorabil regimului. Subscrierea de **10** mii fl. a lui Andrassy, dice, ca e o mintia, in dosulu careia -si ascunde Andrassy neliberalismulu. In fine repete ce disese in 61, ca primesce orice modu de sprijinire, numai că diet'a se pote grigia pentru banii ce voru incurge, altfelui elu nu se va multumi, pana candu va dispune dieta ins'a pentru ajutorarea honvedilor; midiuloclele adunese ele cum se voru aduna (aplausu tumultuosu in stang'a).

Várad y sprijinesce propunerea lui Gajzago, Matyus a lui Ivánka.

Franciscu Pulszky, fostu generalis. honvedilor, ieä cestiunea din altu punctu de vedere, dicundu, ca miscarea ungurilor dela 48 s'a facutu, că se se folosescă cu tota istetimdea de constelatiunea politica europena pentru a-si realisa dorintiele acele, ce le nutria Ungaria de seculi, fara a purta grigia multa de opusetiuni si de impededecarile realitatii practice, ordinaramu causele noastre de atunci pe acea base a deplinei nedependintie, pe care o parte a camerei o doresce si adi. La acesta amu avutu dreptu, inse totu odata amu si vatamatu cu aceea multe interese in Vien'a si pe ajurea. Noi ce e dreptu n'amu cugetatu si mai departe, cumca avemu lipsa si de sympathie Europei si de bancherii esterni, cari ne ură, pentruca ne faceam cu totu independenti si n'amu primitu cuottele datorii statului austriacu. Dara inse noi cu totii neamul implinitu detori'a sacrificandu vieti'a — fara de a calcula la multumita său nemultumita, ca-ce celu ce se astăpta totu la remunerare si multumita nici odata nu face vreunu ce in adeveru mare. Multumirea e o virtute aristocratica. Democratia n'a fostu nici odata multumitoria, ea nici decum nu pote fi multumitoria. Barbatii in adeveru mari nu facu calculi nici odata la **recunoscintia**; si numai aceia suntu in adeveru mari si traiesc eternu in memori'a istorica, cari facu bine si se sacrifice fara a se ingrigi, déca le va fi cineva recunoscatoriu său ba. Dar' se fimu drepti. Si cei ce in 48 stă că dusmani facia cu noi: serbii, romani, croatii etc., inca se luptă din convingeri si pentru un'a idea, care de si era falsa dupa parerea nostra, totusi loru le era intocma de sacra, cum ne era noua a nostra. (Comedia! Acesta vorba in gura de maghiaru presupune o constelatiune de coborisiu, dupa atata suisiru. Nu crede némtiului dice maghiarulu; si romanulu de amendoi e faptu.) Noi trebuie se pretiuim parerile politice intocma că si celea relegiose, chiaru si candu nu le aprobam, dice Pulszky. Se nu uitam, ca in 1848 in convingerea nostra, ca facem bine, mai tardiu amu facutu unu pasiu mai departe si ne facuram rebeli. Astă trebui se aiba reu finitu, pentruca stă in contrastu cu torrentele politice de atunci alu Europei.

Se ne ferim a stadi a ne lupta in contra torrentului, pentruca altintrelea **trebuie intocma se cadeam**, cum amu cadiutu si in 49. Acum se lucra pentru a asecura sustarea natiunei unguresci, dara nu pentru a o **pericolita** prin nesocintie politice. — In fine nu se opune ideii finale alui Tisza, că ingrigirea de honvedi se se faca o cauza a tierii, inse deocamdata din priuvinie practice trebuie se sprijinesca propunerea lui Gajzago. — In fine Andrassy mai respinge unele expresiuni vatamatiorie ale unor oratori si se inchide siedint'a.

In siedint'a din **12**, dupace se recomanda propunerea facuta de Andrassy, că unu milionu din celea 7 milioane votate din anulu trecutu se se primesca in estraordinariu din estu anu, se continua caus'a militiei:

Klapka da o propunere de conclusu in caus'a honvedilor că regimulu, in casu ce ajutorile private s'ar dovedi, ca suntu de ajunsu, se fia provocatu a aduce inaintea camerei o lege despre definitiva deslegare a cestiunei honvedilor. In fine vorbescu Dr. Miletics si Stanescu; ambii facu rezervatiune in numele nationalitatilor in contra assertiunii regimului, ca nu vră se primesca propunerea lui Ivánka din privint'a pentru nationalatati; se se ajutore, cum dice Jókay, toti cei remasi neputintiosi din resbelulu din 1848. (Asta e manevra clubului romanu? Se stamu strimbu si se judecamu dreptu. — R.)

In siedint'a din **14** vorbi intre altii si Dr. Hodosiu cam totu in sensulu lui Miletics si Stanescu, mai intrebandu, ca de candu a inceputu majoritatea a se pază cu atat'a delicate si solicitudine, că se nu atinga nationalitatile cu primirea proiectului de resolutiune alui Ivánka? Déca a potutu majoritatea vota legea uniunii transilvane si a nationalitatilor; déca a potutu ea respinge totu modificatiunile, ce le-au propus elu si socii lui fara a se teme, ca vatama cu aceea nationalitatile: pote primi si propunerea lui Ivánka, ca-ce pretestul ei, crutiarea nationalitatilor, e numai ipocrisia desirăta. Elu se tiene neutralu, totusi nu pote se nu dica, ca motivele majoritatii suntu forte seci. — In fine mai vorbesce Ivánka si Gajzago si punenduse la votu se primi propunerea lui Gajzago pentru trecerea la ordinea dilei motivata cu 196 voturi in contra la 126; 106 deputati si romani u'au votatu. — Manevra buna său rea, succesul va dovedi. —

Graz, 1870.

Bunu auguru pentru anulu 1870. In midu loculu atatoru evenimente triste si daunose pentru patria romana, — pre candu romanii gemu sub jugulu arbitriului ungurescu, tacsati de patria de drepturi si dreptate, — pre candu unii conducatori ai natiunei suntu aruncati in fundulu temnițielor său se dicu mai bine natiunea romana insasi e intemniata, ér' poporulu alungatu din cas'a si mos'a sa strabuna — nescari momente placute ivite pre orisonulu romanismului implu anima' fiacarii romanu de bucuria ori unde se va fi afandu aruncat de sorte.

Adeverul, ca dela crescerea femeilor depinde mai multu fericirea nu numai a familiei singuratic, dar' si a natiunilor intregi, fă recunoscutu de tōte poporale culte, si astazi — lauda ceriului — si de noi romanii.

Femeea este anima' familiei, ea este urditri'a ce croesc pruncutilor sei venitoriu, ce le dă prim'a educatiune; ea este murariu ce pune prim'a pétra fundamentale, pre care se pote edifică colosalulu edificiu morale si relegiosu alu societatiei omenesci. Dela dens'a depinde inflorirea si bunastarea familiei, dela dens'a aterna inaintarea si solidaritatea natiunilor. O natiune, care doresce se aiba unu venitoriu mare si stralucit, trebuie se aiba femei, mame pline de virtuti si bine crescute; ér' natiunea romana, déca viséza la unu venitoriu de aur, trebuie se aiba mai antanu mame de eroi, matrone romane in intielesulu seu, demne nepoate de numele Lucretiei, Corneliei, Veturiei, Virginiei si a marii Elene; trebuie se aiba mame, care sciindu cresc eroi se dica fiului seu:

(„Adu 'napoi tu arm'a,

Său se te-aduca ea!“)

„Mergi si-ti stringe óstea, pentru tiéra mori!

Si-ti va fi mormentulu coronat cu flori!“

O necesitate imperativa ne recomenda, ma ne impune se ne ingrigim mai multu de crescerea secesului frumosu. Ne trebuie escu in institute de crescere, in care pre langa nobilitarea si cultivarea animei si a spiritului, se inventie a fi romana, a iubii totu ce e romanesc mai presusu de totu ce e strainu. Mi sangeră anima', candu cu ocasiunea balului din Siomcut'a mare, o frumosă copila romana me recercă se conversezu unguresce, escusanduse, ca nu pote bine romanesce, neavendu ocasiune de a inventia si a se deprinde in limb'a sa romana, ca-ci a frequentatu scol'a din Lapusiu ungurescu. — Éta lipsa institutelor pentru secesulu frumosu!! Si cata bucuria trebuie se simtiesca ori ce peptu romanescu, candu chiaru insesi nobilele matrone romane au simtitu pana in anima acestu reu, si candu ele ieau iniciativ'a spre a vindecă acesta plaga a natiunei romane.

Proiectulu nobilei domne P... Romanu pentru redicarea unui institutu, pensionatu romanu de fete stabilu in Oradea mare, acolo unde lipsa i se pare a fi mai simtita, este mai multu decat nobilu, e maretii, sublimu. Credu, ca tota suflarea romanescă, teneri si betrani, barbati si muieri, ér' cu deosebire matronele romane nu voru pregetă a concurge cu oferirea obolului seu spre realizarea catu mai curenda a acestui planu grandiosu, care va fi radecină arborelui Romanimei transcarpatine.

Ér' noi cei din strainatate tramitemu bravilor initiatorie la astfelui de intreprinderi maretie, gratularile si felicitarile noastre, urandule că preste surtu se-si véda realizatu planulu proiectatuu!!

O alta scire imbucuratória, ce fulmină prin tōte valle Romanimei si o facu se tresara, ce facu

pre romanu se se intarésca in credint'a venitoriu-lui si a imortalitathei numelui seu — suntu pasii cei mareti ai junimei academice din Vien'a si Clusiu.

Apelulu comitetului de intrunire a academicilor din tota Romanimea la tierin'a lui Stefanu celu mare este o idea sublima, ddieasca. Cine nu va salută cu entusiasmu si veneratiune prim'a hora de intrunire romanescă pre mormentulu lui Stefanu, si inca alu acelor romani vengosi, pre a caroru umere diace venitoriuromanismului! — Séu cine nu va imbraciosi cu caldura si iubire romanescă maréti'a idea, nobilulu proiectu alu academicilor din Clusiu si ceilalti, ce au curagiu si fortitudine de a face astfeliu de pasi pentru inflintarea unei academie de drepturi romana? A mai espune necesitatea unei asemenee academie e superfluu, e destulu de simtita pentru totu romanu! Cea ce este sōrele cu incalditórele sale radia pentru o dì de primavéra, aceea este o academia de drepturi pentru regenerarea Romanimei din Da-cia' traiana, la ale carei radia singuru -si voru poté desamorti arteriele vitali, si voru incepe a inflorí, a inaintá cu pasi gigantici. Bunu auguru pentru romanismu, candu sperant'a venitoriuromanu e atatu de intreprindetória, atatu de energica si zelosa pentru triumfulu causei sale sante!

Se mai amintescu in urma de conclusulu intelligentie romane din tota Transilvania adusu in Turd'a, de a se pune in contilegere cu tōte na-tiunile nemultiumite din Austria si a procede uniformu intru combaterea sistemei de astadi; care conclusu afă unu echo placutu si pe aici si in intréga diuaristica federalistica, aplanse simpatetice dela tōte popórele nemultiumite si suferinde, numai domnisoru dela potere le sună reu la ureche, dar' pentru acea nu voru se perda curagiul si audacia de a domni cum le place loru. „Tag es-Presse“ din Vien'a reproduse telegram'a de susu, incepù a-si bate jocu cá de unu ce copilarescu „Au mai facutu multe conclusiuni intelligent'a romana fara cá se fi morit monarchia nostra pentru acea“, dice numit'a fóia. Nu jupanésa cocomititia! Romanii nu vreu se omóra Austria, ci se o salveze, cea ce au documentat-o de destule ori. Voi fortiati perirea Austriei. Romanii au probat u mai multa credintia si lealitate facia cu monarchia si domnitorulu ei, chiaru si decatu voi mari Deutsch-Oesterreiher.

Pre candu tronulu erá amenintiatu chiaru si de voi (48), romanii transilvanen au fostu o san-tinela a monarchiei. Sangele aloru 40.000 romanii prestă destula argumentatiune. Sunteti imbuiabili in domnire, dar' aducetive a minte impreuna cu fratii vostrii de cruce din Pest'a, ca „ap'a trece, petrele remanu.“ Publiu.

Cronica esterna.

ROMANIA. Siedint'a din 28 Februarie a camerei deputatilor Romaniei se ocupă totu cu bugetul armatei, priminduse 4 capitule fara multa modificare.

La capitululu 5 comisiunea propusese a se concedia 8 batalione de infanteria de totu feliulu cu unu batalionu de geniu.

Blaremburg propune unu emendamentu a se reduce 626.625 lei, fara cá se se desorganizeze corporurile de armata ecsistinte, dicundu, ca regimentul alu 2-lea de cavaleria inca trebuie mantinutu, batalionul de geniu asemenea, pentruca geniul e capulu armatei, dar' spre a nu se incarcă bugetulu, se nu se infinitieze cele 4 baterie si o compania de pontonieri, ce erau a se infinitia, unu escadronu de trenu, unu instructore etc. si face unu emendamentu in acestu intielesu. Dupa vr'o trei incidente reportorele comisiunei gen. I. Florescu combate emendamentul lui Blaremburg din mai multe puncturi si sta pentru reducerea armatei.

D. min. de resbelu apara emendamentulu lui Blaremburg si róga pe camera se lu primésca; suprimarea musicelor propusa de Vacarescu o respinge, dicundu, ca ea e unu midulocu, prin care se destépta simtiementulu belicosu; rectifica cele dise de domnulu Florescu; si lu combate apoi aratandu, ca regimentele ecsistinte au tōte cadrele loru regulate si suntu complete, ér' nu desorganizate, cum dise d. Florescu.

Armat'a va ave inca de intempinatu multe di-ficultati, din caus'a terminului de trei ani numai, ce este ficsatu pentru servitiulu soldatului. D. mi-

nistru recunósce folosulu acestei dispositiuni, care este, ca romanii se voru deprinde mai curendu la arme, trecundu toti prin armata inse pana ce re-crutulu, mai inainte de a veni in armata, nu va dobendi óre care instructiune, care se lu inlesnésca in scól'a soldatului, acestu terminu este pré scurtu si de aceea dsa a si propusu lungirea terminului.

Corpurile create in 1868 nu s'au creatu in 24 de óre, cum a disu d. Florescu, ci mai antaiu s'a inceputu prin luarea unei a trei'a parte din corporurile ecsistinte si apoi s'au completat in timpu de unu anu si astfeliu nu s'au desorganisat nici corporurile ecsistinte, si s'au creatu si organisat si altele noue.

D. ministru mantiene pastrarea regimentului alu treile de cavalerie, ca-ci elu este complectu, nu desorganisat, cum a disu d. Florescu; si n'are cineva decatu se ecsamine positiunea geografica a tierei nostre, pentru a se convinge c'avemu cea mai mare necesitate de cavaleria.

D. ministru cere si mantienea batalionului alu doile de geniu, ca-ci insusi d. reportatore Florescu a aratat important'a geniului militariu si, fiinduca avemu deja unu alu doile batalionu, — despre care d. Florescu pretinde pe nedreptu, ca nu ecsiste in realitate, — trebuie se lu pastram.

Asemene si in privint'a suprimerei a trei batalioné de venatori, ceruta de d. Florescu, d. min. dice, ca ele suntu deja bine organisate si forte ne-necarie. Nu numai calitatea armei creaza corpulu venatorilor, cum a disu d. Florescu, ci mai cu séma ecservitiulu si dibaci'a individuala a fiacarui soldat: suntu positiuni, cari potu fi aparate numai de venatori si, suprimendu de odata trei batalioné, armata romana va remané mai cu desever-sire lipsita de venatori, atatu de necesari in multe casuri. In privint'a argumentului ce a datu d. Florescu, ca batalionele de venatori fiindu imprastiase, nu se potu intrebuintia pe unde este nevoie, si de aceea trebuescu desfintiate, d. ministru dice, ca acestu argumentu vine tocmai in sprijinul opiniunei sale de a nu desfintia venatorii, ca-ci cu catu voru fi mai multi cu atatu se voru puté intrebuintia, pe unde voru fi necesari.

Urmandu a combate cu multa luciditate tōte argumentele dlui Florescu, d. min. aréta, ca nu este esactu ceea ce a disu dlui, ca nu ecsistu casarme si ca moru forte multi soldati din acésta causa. S'a facutu mari progrese si in privint'a localurilor pentru ostire, si proba, ca d. Florescu n'are tocmai dreptate, este ca nu gasesce altu nimicu in acésta privintia, decatu totu stafia dela Ploiesci.

Este cu neputintia, dice d. min., a se intrebuintia pentru organisarea militieloru toti oficirii corporurilor, pe ca-i d. Florescu propune a le desfintia, si ori catu s'ar completá tōte comandan-te din tōta tiéra pentru militie, totu inca ar' re-mané pe pavea 190 de oficiri, pentru cari camer'a va trebui se voteze unu bugetu specialu pentru sold'a de neactivitate. Ori cum dar', lucrarea comisiunei nu va aduce nici o economia reale si nu va face decatu se desorganizeze. Terminandu, d. ministru de resbelu spune, ca, déca camer'a va primi lucrarea comisiunei, dsa nu intielege a puté merge cu dens'a, si atunci neaparatu va fi chiamatu alu inlocui unu membru din majoritate, care va votá acea lucrate. Róga pe camera se nu considere de locu acésta declaratiune cá unu midulocu de pre-siune, ci cá espresiunea francei si lealei sale cre-dintie, ca nu pote administrá c'unu asemenea bugetu.

(Va urmá.)

Situatiunea politica interna, ma si cea esterna nu s'a schimbatu intru nemica; pe suptu mana reactiunea catra absolutismu lucra mereu. — In Rom'a se face pentru infabilitate totu pasulu, inse suveranii cu totii suntu intielesi in principiu, cu tōte, ca se cam prefacu. — Si loru le mai place absolutismulu, care e gémenu cu infabilitatea. Pap'a cá premergatorulu suveranilor rumpe ghia-cia', elu nu lucra singuru. --

Mai nou. Stang'a dietei din Pest'a vre a pacali pe representantii nationali, cum i au pa-calit u si drépt'a, ca vreu se se intielégă pentru o alta lege de nationalitate. Fara limb'a istorica neutra nationalitatile voru remané pecalite, indatace voru recunósce limbei maghiare numai catu e negru sub unghie vreo prerogativa; inse cu neutra cá ofi-

cale si legislativa potu scapa de pericolulu maghiarisarei. —

— „Column'a lui Traianu“, care esi că fenicea din cenusi'a repausatului „Traianu“, diuariu intocma cá „Traianu“, redactatu totu de D. Hajdeu ese la lumina intocma si cu acelesi principia si parole.

Varietati.

— Diurnalulu „Tromp. Carp.“ in Nr. seu de Joi, 26 Febr. dice, ca eumparandu greutatea monetelor nove nationale de aur si argintu, batute in otelulu nostru monetariu, cu celealte monete straine de aceeasi valóre nationala, i s'au parutu, ca compoziția metalica n'ar pré fi tocmai — tocmai in aceleasi conditiuni.

Ministeriul vine a dá desmintirea cea mai formală asertiunilor diurnalului „Trompet'a“, aser-tiuni, cari tindu a discreditá, prin insinuatiumi lip-site de orice basa, monet'a nostra nationala, si se grabesc a informá pe publicu, ca rondelele din care s'a batutu aceste monete suntu fabricate in otelulu imperialu de moneta dela Strassburg, in conditiuni identice despre titlu si greutate cu monetele francese de aur si argintu de asemenea valóre. Guvernulu posedu chiaru prescriptele-verbale originale ale acestui stabilimentu, iscalite de direc-torulu fabricatiunei, controlorulu schimbului si co-misariulu imperialu de monete, cari atesta, ca tōte conditiunile cerute pentru monetele imperiului fran-cesu, s'a observatu la confectionarea acestor ron-dele, atatu a celor de auru, catu si a celor de argintu. — „Mon.“

— „ALBIN'A PINDULUI“, redactoru Grigorie H. Grandea. Ese de două ori pe luna. — Pretiulu pe unu anu este 20 lei noi pentru Bucuresci, 22 lei noi pentru judecie si 12 florini strainatate. Abonamentele nu se primesc pe mai pucinu de unu anu. — Biroulu redactiei si adminis-tratiei este in Bucuresci. Pasagiulu Romanu, scara 1, Nr. 8. —

Nr. 41.

3—3

Edictu.

Prin care Ev'a Surdu gr. or. din Gusteri-t'a, maritata dupa Ioane Gizeseanu din Nou-Sasescu, gr. cat., scaunulu Sibiului, cu necreditintia de 4 ani si-au parasit pre legitimulu seu barbatu se provoca a se infacirosiá inaintea scaunu protopopescu, cá foru de I-a instantia matrimonialu, intr'unu anu si una dì dela publicarea acestuia, altintrelea si fara de dens'a se voru efectuá cele prescrise prin lege si canóne.

Cichindealu 14/26 Febr. 1870.

Demetru Aaronu m/p., adm. prot. si presiedinte la forulu de I-a instantia matrimonialu.

Se recomanda

Tinctur'a stomachica universala

a dlui Dr. in med. Koch, ca celu mai bunu med-icamentu (leacu) de casa **intre tōte elisirele de stomacu** ce se vendu, pentru ca prin barbati de sciintia s'au adeverit, ca vindecă tōte bôlele stomachului, anume ingretiosiarea si ingreunarea stomachului, ceea ce urmează mai alesu dupa mancarea bucatelor grea de mistjitu.

Depositulu de flacone originale, cate cu 60 cr-unulu se afla de vendiare la d. **I. B. Popovicu**, comerciant in Brasovu.

CURSURILE

la borsa in 22 Mart. 1870 sta asia:

Galbini imperatesci	—	5 fl. 85	cr. v. a.
Augsburg	—	121	20
London	—	123	95
Imprumutul nationalu	—	61	50
Obligatiile metalice vechi de 5%	71	40	"
Obligationile rurale ungare	79	—	"
" temesiane	77	50	"
" transilvane	75	25	"
" croato-slav.	83	50	"
Actiile bancului	—	724	"
" creditului	—	288	50